

**Zeitschrift:** Gallus-Stadt : Jahrbuch der Stadt St. Gallen  
**Band:** - (1972)

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

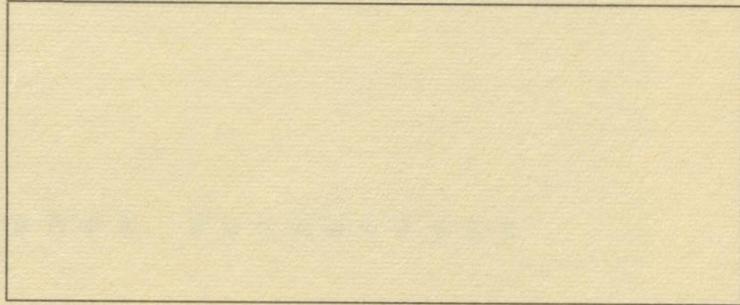
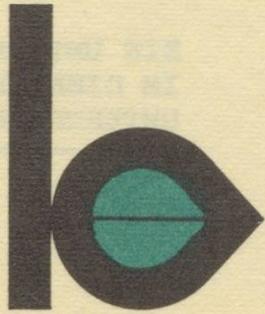
### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 03.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Toni Boesch  
Gartenarchitekt  
9000 St.Gallen  
Rorschacherstr. 15a  
Tel. (071) 249220



Haben Sie gewusst, wie vielseitig der Arbeitsbereich eines Gartengestalters ist?

Er	plant	Neue Quartiere
	zeichnet	Wohnsiedlungen
	entwirft	Sportanlagen
	gestaltet	Spielplätze
	erweitert	Schwimmbäder
	baut um	Friedhöfe
		Patiogärten
		Parks
		Umgebung zu:
		Schulen
		Kindergärten
		Heimen
		Kirchen
		Wohnhäusern
		etc.

Er arbeitet zusammen mit:  
Behörden  
Gemeinden  
Architekten  
Bauherren

Er beratet Sie gerne in allen Fragen  
die Umgebungsgestaltung  
betreffend

Er = Ihr

*Toni Boesch*  
GARTENARCHITEKT SWB

# OBTG

Ostschweizerische Bürgschafts- und Treuhand-Genossenschaft

Buchhaltungen  
Revisionen  
Steuerberatung  
Betriebsberatung  
Werbeberatung

9000 St.Gallen 3, Rorschacherstraße 63  
Telefon (071) 24 9124

EIN UNTERNEHMEN  
IM DIENSTE DES  
UNTERNEHMERS

Ihr Zeichen:

Unser Zeichen:

St.Gallen, DEZEMBER 1971

IN EIGENER SACHE

DIE OBTG IST EINE PRIVATE TREUHANDGESELLSCHAFT MIT 40-JAEHRIGER VERGANGENHEIT. IN 40 JAHREN IST SIE GROSS, STARK UND BEDEUTEND GEWORDEN.

DIE OBTG BEARBEITET UND VERWERTET ZAHLEN DER FINANZ- UND BETRIEBSBUCHHALTUNG, HILFT PLANEN, ORGANISIEREN UND ENTSCHEIDUNGEN VORBEREITEN, LOEST STEUERFRAGEN UND PERSONALPROBLEME, FUEHRT REVISIONEN DURCH, UEBERNIMMT TREUHANDAUFTRAEGE ALLER ART.

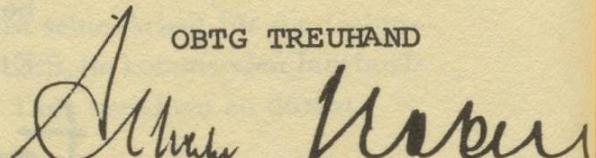
TAUSENDE ZUFRIEDENER KUNDEN - UNTERNEHMUNGEN ALLER BRANCHEN UND GROESSEN - SUCHEN DIE DIENSTLEISTUNGEN UND DEN RAT UNSERER FACHLEUTE.

130 GUT GESCHULTE UND ERFAHRENE MITARBEITER STEHEN IN ST. GALLEN, ZUERICH, WEINFELDEN, CHUR, BRUGG UND ZUG IM DIENSTE DIESER KUNDEN.

FUER UNTERNEHMER: EIN UMFASSENDES ANGEBOT

FUER BERATER: EIN WEITES BETAETIGUNGSFELD

OBTG TREUHAND





1895

1971

Ü e b e r   7 5   J a h r e   V o c k a - P e l z

Dies bedeutet: Aufstieg vom kleinen Geschäft an der Brühlgasse, gegründet von Anton Vocka sen. 1895, zur heutigen Firma im Hause Engelburg an der Marktgasse 20.

Die bedeutet: Kleidsame, auserlesene Pelze für Jung und Alt, Dame und Herr, in verschiedenen Grössen und Qualitäten!

Die bedeutet: Gut fundiertes Fachwissen, reelle und freundliche Bedienung, Berücksichtigung der vielen, individuellen Wünsche und stetiges Mithalten mit Mode und Zeit.

Dürfen wir allen Lesern der "Gallusstadt" und besonders Ihnen liebe, langjährige und zukünftige Kunden für Ihr Vertrauen unseren herzlichen Dank aussprechen.

Die zweite und dritte Generation

V o c k a   P e l z

Unsere Firmabezeichnung im Wandel der Jahre

1903

# Jeremias Corazza

## Baugeschäft St.Gallen

1938

### BAUUNTERNEHMUNG

## Corazza & Söhne St.Gallen-Bruggen

Neubauten, Umbauten, Eisenbetonarbeiten, Kanalisationen, Tiefbohrungen für Sondierungen, Filterbrunnen, Quellenfassungen

Haggenstraße 11, Telefon 2.63.25

1949

**CORAZZA+CO.**

BAUGESCHÄFT ST.GALLEN-BRUGGEN

FÜRSTENLANDSTR. 177 TELEPHON (071) 22 63 51

BAHNSTATION ST.GALLEN-BRUGGEN

IHR ZEICHEN:

UNSER ZEICHEN:

1967

**CORAZZA**  
CO AG

BAUUNTERNEHMEN

9014 ST.GALLEN



ERLACHSTRASSE 10  
TELEFON 071 27 23 25/26

BANK

I.Z.

U.Z.

9014 ST.GALLEN

# ERNST SAUDA · BUCHBINDEREI · ST. GALLEN

Zürcher Strasse 233

Telefon (071) 27 44 19

Postcheck 90 - 5851

9014 St.Gallen, im November 1971

An alle Freunde guter Bücher.

Sicherlich wissen Sie, dass das Einbinden von Büchern in unserer Stadt zu den uralten Gewerben zählt. Davon legen die Prunkleinbände in unserer Stiftsbibliothek beredtes Zeugnis ab. Natürlich wussten die Mönche im alten Kloster St. Gallen um den Wert eines schönen eingebundenen Buches und liessen ihre künstlerische Handfertigkeit voll zum Zuge kommen.

Die Tradition verpflichtet - auch wenn wir heute unseren Buchbindberuf nach modernsten Grundsätzen betreiben.

Der beste Inhalt eines Buches verliert, wenn nicht auch auf den Einband die nötige Sorgfalt verwendet wird, denn allein er verleiht dem Buche Gesicht und Würde, er verziert das Werk und schützt es zugleich.

Wir wünschen in jeder Bibliothek recht viele schöne und kostbare Einbände, die den Besitzer mit Stolz erfüllen.

Ihre Buchbinderei  
ERNST SAUDA, ST. GALLEN

